

2. Helenski republiki se naloži plačilo stroškov.

(¹) UL C 138, 27.4.2015.

Sodba Sodišča (drugi senat) z dne 21. januarja 2016 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Markkinaoikeus – Finska) – Viiniverla Oy/Sosiaali- ja terveysalan lupa- ja valvontavirasto

(Zadeva C-75/15) (¹)

(Predhodno odločanje — Zaščita geografskih označb žganih pijač — Uredba (ES) št. 110/2008 — Člen 16 (b) — Navajanje — Žganje iz jabolčnika, proizvedeno na Finskem in trženo pod imenom „Verlados“ — Zaščitena geografska označba „Calvados“)

(2016/C 098/20)

Jezik postopka: finščina

Predložitevno sodišče

Markkinaoikeus

Stranki v postopku v glavni stvari

Tožeča stranka: Viiniverla Oy

Tožena stranka: Sosiaali- ja terveysalan lupa- ja valvontavirasto

Izrek

1. Člen 16(b) Uredbe (ES) št. 110/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 15. januarja 2008 o opredelitvi, opisu, predstavitvi, označevanju in zaščiti geografskih označb žganih pijač ter razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 1576/89 je treba razlagati tako, da se mora nacionalno sodišče za namene ugotovitve, ali gre za „navajanje“ v smislu te določbe, opreti na zaznavo normalno obveščene ter razumno pozornega in preudarnega povprečnega potrošnika, pri čemer je treba zadnji pojem razumeti tako, da se nanaša na evropskega potrošnika in ne zgolj na potrošnika države članice, v kateri je proizveden proizvod, pri katerem gre za navajanje zaščitene geografske označbe.
2. Člen 16(b) Uredbe št. 110/2008 je treba razlagati tako, da mora predložitevno sodišče za namene presoje, ali ime „Verlados“ pomeni „navajanje“, v smislu te določbe, zaščitene geografske označbe „Calvados“ za podobne proizvode, upoštevati fonetično in vizualno podobnost med tema imenoma in morebitne okoliščine, ki bi lahko kazale na to, da ta podobnost ni naključna, tako da preveri, ali normalno obveščen ter razumno pozoren in preudaren povprečni evropski potrošnik, ko se sreča z imenom nekega proizvoda, pomisli na proizvod z zaščitenimi geografsko označbo.
3. Člen 16(b) Uredbe št. 110/2008 je treba razlagati tako, da uporabe imena, ki se šteje za „navajanje“, v smislu te določbe, zaščitene geografske označbe iz Priloge III k tej uredbi, ni mogoče dovoliti, tudi če ni nikakršne verjetnosti zmede.

(¹) UL C 138, 27.4.2015.